

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 140 (2014)
Heft: 25: Grüne Infrastruktur

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Kanton Zürich
Baudirektion
Amt für Abfall, Wasser, Energie und Luft

Technische/-r Sachbearbeiter/-in 100%

Das AWEL bildet innerhalb der Baudirektion das Herzstück des Umweltschutzes. Rund 250 Mitarbeitende sorgen für eine gesunde, sichere und attraktive Umwelt. Als Techniker/-in für den **Bereich Liegenschaftsentwässerung und baulicher Gewässerschutz in der Landwirtschaft** bilden Sie das Kompetenzzentrum für planerische und bautechnische Belange. Dabei führen Sie das Controlling im Bereich der Liegenschaftsentwässerung durch und unterstützen die Gemeinden bei ihren Vollzugsaufgaben. Der Gewässerschutz in der Landwirtschaft gehört ebenfalls zu Ihren Tätigkeiten.

Als **Vertreter/-in** des Kantons erzielen Sie mit Ihrer engagierten Persönlichkeit und fundierten Ausbildung auf Stufe **Techniker** (Tiefbau, Vermessung o.ä.) Wirkung. Durch Ihre Tätigkeit vorzugsweise in einem Ingenieurbüro und der VSA-Ausbildung „Fachperson Grundstücksentwässerung“ bringen Sie die Erfahrung und das Know-How zur Beurteilung und Bewilligung von anspruchsvollen Projekten in der Siedlungsentwässerung mit. Wenn Sie ein guter Kommunikator mit Gespür für das Wesentliche sind und sich dementsprechend mündlich und schriftlich stilsicher in Deutsch ausdrücken können sowie fundierte IT-Kenntnisse haben, sollten wir uns kennen lernen.

Wollen Sie Spuren hinterlassen? Wenn Sie sich gemeinsam mit uns bei der Baudirektion engagieren, prägen Sie das Gesicht des Kantons Zürich mit. Dabei können wir Ihnen ein spannendes Umfeld anbieten - und das 2 Minuten vom Hauptbahnhof entfernt.

Jörg Förtsch ist Gruppenleiter und vielleicht Ihr künftiger Chef. Er ist für Ihre konkreten Fragen da: 043 259 32 77. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit Referenz-Nr. 1538 im pdf-Format: jobs_ewel@bd.zh.ch.

Ihr neues Umfeld: www.awel.zh.ch, weitere Stellen: www.zh.ch/jobs.

Adresse der Redaktion

TEC21 – Schweizerische Bauzeitung
 Staffelstrasse 12, Postfach 1267,
 CH-8021 Zürich
 Telefon 044 288 90 60, Fax 044 288 90 70
 E-Mail tec21@tec21.ch,
www.espazium.ch/tec21
www.baugedaechtnis.ethz.ch

Redaktion

Judit Solt (js), Chefredaktorin
 Nathalie Cajacob (nc), Redaktorin
 Claudia Carle (cc), Umwelt/Energie
 Tina Cieslik (tc), Architektur/Innenarchitektur
 Daniela Dietsche (dd), Bauingenieurwesen/Verkehr
 Nina Egger (ne), Gebäudetechnik
 Thomas Ekwall (te), Bauingenieurwesen
 Danielle Fischer (df), Architektur
 Barbara Hallmann (bh), Architektur
 Denise Neukom, Redaktionssekretärin
 Christof Rostert (cr), Abschlussredaktor
 Marko Sauer (ms), Architektur/Wettbewerb
 Anna-Lena Walther (alw), Layout
 (Stämpfli Publikationen AG)

E-Mail-Adressen der Redaktionsmitglieder:
Nachname@tec21.ch

TEC21 online

www.espazium.ch/tec21

Korrespondenten

Charles von Büren, Bau/Holz,
bureau.cvb@bluewin.ch
 Lukas Denzler, Umwelt/natürliche Ressourcen,
lukas.denzler@bluewin.ch
 Hansjörg Gadiant, Architektur/Landschafts-
 architektur, hj.gadiant@bluewin.ch
 Dr. Lilian Pfaff, Architektur/USA,
lpfaff@gmx.net
 Clementine van Rooden, Bauingenieurwesen,
clementine@vanrooden.com
 Markus Schmid, Bauingenieurwesen,
mactec21@gmail.com
 Ruedi Weidmann, Baugeschichte/Stadtentwicklung,
weidmann@haeslerweidmann.ch

Redaktion SIA-Seiten

Frank Peter Jäger (fpj), Geschäftsstelle,
 Selnaustrasse 16, Postfach, 8027 Zürich,
 Telefon 044 283 15 47, Fax 044 283 15 16,
 E-Mail frankjaeger@sia.ch

Herausgeberin

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine/
 SEATU Société des éditions des associations
 techniques universitaires
 Staffelstrasse 12, CH-8045 Zürich
 Telefon 044 380 21 55, Fax 044 380 21 57
 Walter Joos, Präsident, E-Mail joos@walterjoos.ch
 Katharina Schober, Verlagsleitung
 E-Mail k.schober@seatu.ch
 Hedi Knöpfel, Assistenz
 E-Mail h.knoepfel@seatu.ch

Erscheint wöchentlich, 40 Ausgaben pro Jahr
 ISSN-Nr. 1424-800X
 140. Jahrgang, verbreitete und verkaufte Auflage:
 11 274 (WEMF-beglaubigt)

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise,
 nur mit schriftlicher Genehmigung der Redaktion
 und mit genauer Quellenangabe. Für unverlangt
 eingesandte Beiträge haftet die Redaktion nicht.

Abonnementspreise

www.espazium.ch

Abonnements

SIA-Mitglieder
 Adressänderungen: SIA, Zürich
 Telefon 044 283 15 15, Fax 044 283 15 16
 E-Mail mutationen@sia.ch
 Nicht-SIA-Mitglieder
 Stämpfli Publikationen AG, Bern
 Telefon 031 300 62 53, Fax 031 300 63 90
 E-Mail abonnemente@staempfli.com

Einzelbestellungen

Stämpfli Publikationen AG, Bern,
 Telefon 031 300 62 53
abonnemente@staempfli.com, Fr. 12.– | Euro 8.–
 (ohne Porto)

Inserate

Kömedia AG, Postfach, CH-9001 St. Gallen
 Telefon 071 226 92 92, Fax 071 226 92 93
 E-Mail info@koemedia.ch, www.koemedia.ch

Grafisches Konzept

Raffinerie AG für Gestaltung, Zürich

Druck

Stämpfli Publikationen AG, Bern

Beirat

Anna Ciari, Zürich, Bauingenieurwesen
 Heinrich Figli, Chur, Bauingenieurwesen
 Markus Friedli, Frauenfeld, Architektur
 Markus Hubbich, Zürich, Energie
 Dr. Roland Hürliemann, Zürich, Baurecht
 Daniel Meyer, Zürich, Bauingenieurwesen
 Dr. Ákos Moravánszky, Zürich, Architekturtheorie
 Daniel Niggli, Zürich, Architektur
 Martin Tschanz, Winterthur, Architektur

HLK-Beratung

Rüdiger Kämpmann, Horw, Gebäudetechnik

Trägervereine

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein,
 SIA – www.sia.ch

TEC21 ist das offizielle Publikationsorgan des SIA.

Die Fachbeiträge sind Publikationen und
 Positionen der Autoren und der Redaktion.
 Die Mitteilungen des SIA befinden sich jeweils in
 der Rubrik «SIA».

Schweizerische Vereinigung Beratender
 Ingenieur-Unternehmungen, usic –
www.usic-engineers.ch

ETH-Alumni, Netzwerk der Absolventinnen und
 Absolventen der ETH Zürich – www.alumni.ethz.ch

Bund Schweizer Architekten, BSA –
www.architekten-bsa.ch

Association des diplômés de l'EPFL
<http://a3.epfl.ch>